

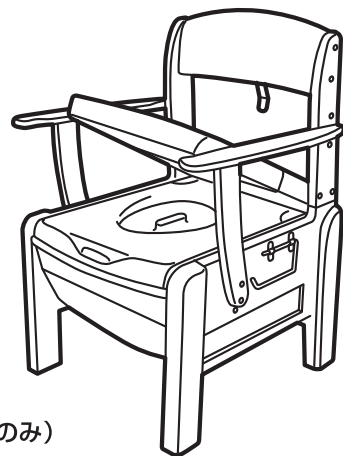
このたびは、リッチェル製品をお買い上げいただきありがとうございます。ご使用前に、必ずこの取扱説明書をよくお読みのうえ正しくお使いください。また、本書はいつでも見られる場所に大切に保管してください。本書に使用しているイラストは、操作方法や仕組みなどをわかりやすくするため、現物とは多少異なることがあります。本品を他のお客様にお譲りになるときは、必ず本書も併せてお渡しください。

## 用 途

- ベッドの脇などに設置し、トイレまでの歩行が困難な方の排泄を容易にします。

## 特 長

- 便座高さは36・39・42・45cmの4段階に調節できます。
- 肘掛け高さは便座面から18・21・24cm の3段階に調節できます。
- 汚水受けは取外しが可能でお手入れが簡単です。
- 後ろポケットには、トイレトーパー・消臭フォーム等が収納できます。
- トイレトーパーホルダー付きです。
- IC制御暖房便座付きで 28～40℃ の範囲で無段階に調節できます。（FH型：暖房便座のみ）
- 暖房便座のコントローラーは使いやすい位置に取付け可能で、操作も簡単です。（FH型：暖房便座のみ）
- やわらかい座り心地です。（FY型：やわらか便座のみ）



## ○記号の説明

この取扱説明書は、製品を安全に使用していただくために特に守っていただきたいことについて次のマークで表示しています。各マークの意味を十分理解されたうえで使用していただきますようお願いいたします。

- ⚠ **警告** … 取扱いを誤った場合、死亡または重大な傷害を負ったり、物的損害につながるおそれのあるもの。
- ⚠ **注意** … 取扱いを誤った場合、軽度の傷害を負ったり、物的損害につながるおそれのあるもの。
- ⚠ **重要** … 取扱いを誤った場合、製品の故障・損傷・早期寿命などを招くおそれのあるもの。

## 使用上の注意

### ⚠ 警告

- 踏み台など、用途以外では使用しないでください。
- 使用前に必ずネジのゆるみ・外れ・破損などがないか各部を点検して使用してください。ネジがゆるんだまま使用すると、破損し、ケガの原因となります。
- 移乗の際は肘掛けや背もたれを手すり代わりに使用しないでください。転倒し、ケガの原因となります。
- 使用の際は、使用者の身体状況によって介助者が付き添ったり購入先や専門家に注意点などを相談してください。

### ⚠ 注意

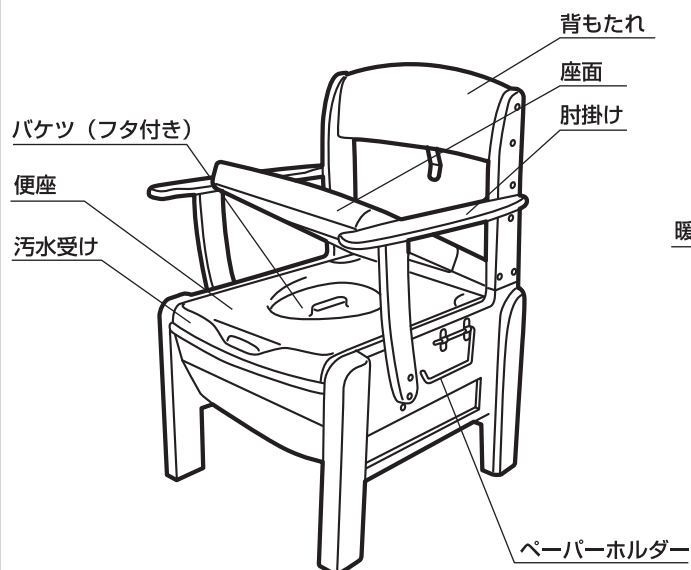
- 体重が100kgを超える方は使用しないでください。製品の破損、ケガをするおそれがあります。
- 便座、肘掛けの高さは、使用者の身体状況にあわせ購入先や専門家に相談してください。
- 便座を開閉するときは、必ず便座前側を持って開閉してください。他の部分を持つと、本体に指を挟み、ケガをするおそれがあります。
- バケツや汚水受けを取出すときは、座面や便座が倒れないことを確認してください。倒れて指などを挟み、ケガをするおそれがあります。
- 改造、部品の代用は絶対に行わないでください。故障の原因となります。
- 段差のあるところなど、安定の悪い場所では使用しないでください。

### 重要

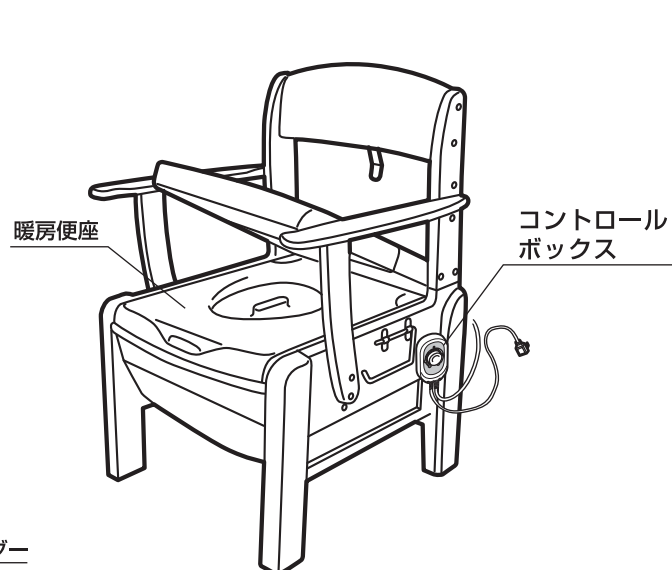
- 直射日光や熱のそばは避けて、湿気の少ない場所に設置してください。
- 破損・故障の原因になりますので、持ち運びの際はキャスターを利用し、持ち上げて落下させないようにしてください。
- 暖房便座の取扱いは、暖房便座の取扱説明書の指示に従ってください。
- 便座カバーの取扱いは、便座カバーの指示に従ってください。
- 消臭液の取扱いは、容器に記載してある指示に従ってください。
- 濡れたり、汚れたままにしないでください。しみやカビが発生したり、製品が破損するおそれがあります。

## 各部の名称

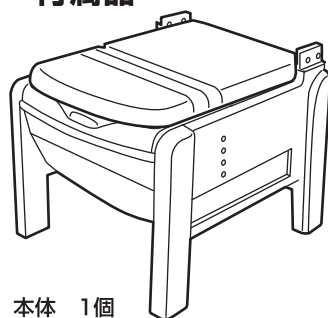
きらくF型、FY型（やわらか便座）



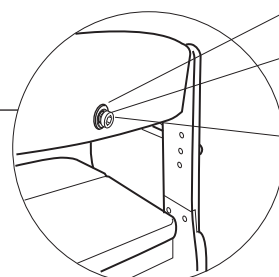
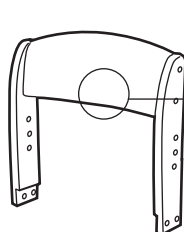
きらくFH型（暖房便座）



## 部材・付属品



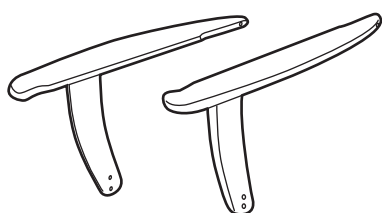
本体 1個



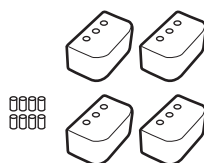
座面ストッパー取付け用ネジ、平座金、バネ座金（取付け済み）



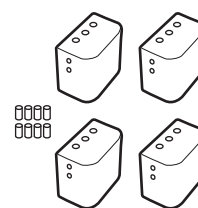
座面ストッパー 1個



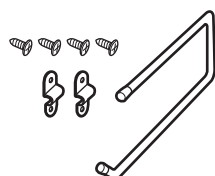
肘掛け 1セット



高さ調節脚（小）、ダボ 4セット



高さ調節脚（大）、ダボ 4セット



ペーパーホルダー 1セット



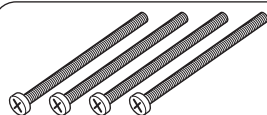
キャスター 2セット



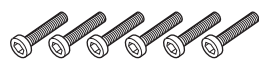
便座カバー 1枚



消臭液（試供品） 1本



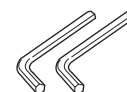
脚取付け用ネジ 4本



肘掛け取付け用ネジ 6本



背柱取付け用ネジ、ナット 4セット



六角棒スパナ 2本

ネジ台紙

## 使用する前に

組立てるまえに用意する物・・・プラスドライバー

### 1. 脚部の固定（便座高さの調節）

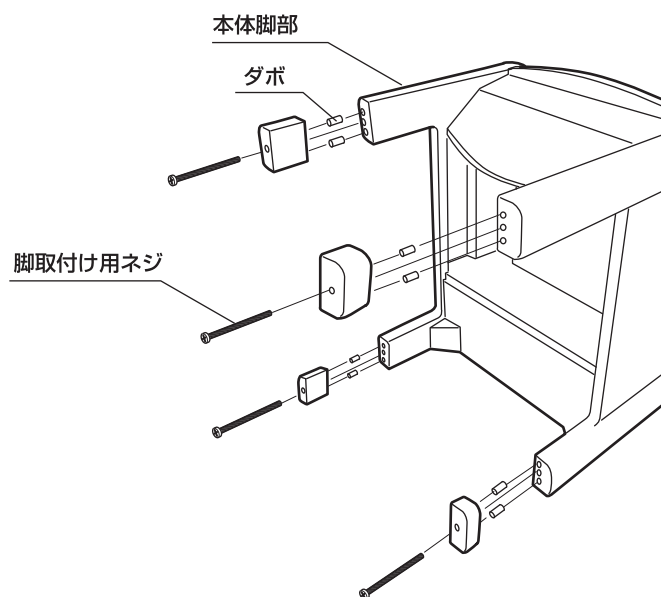
便座の高さは36cm・39cm・42cm・45cmの4段階に設定できます。便座に座り、使用者の体格・症状に合わせて便座面の高さを調節してください。

（下記の**2.便座高さ、高さ調節脚の使用方法**を参照してください。）

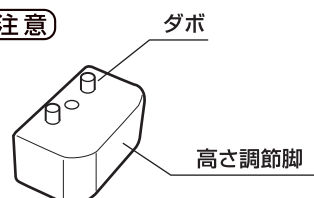
右図のように本体脚部に高さ調節脚をセットし、プラスドライバーでネジを固定します。

#### ⚠ 警告

- 脚部が全て同じ高さで固定されていることを確認してください。  
不安定な場合は転倒しケガの原因となります。
- 使用前に必ずネジのゆるみ・外れ・破損などがないか各部を点検して使用してください。ネジがゆるんだまま使用すると破損、ケガの原因となります。



#### ⚠ 注意



ダボは両側2カ所に差込んでください。

### 2. 便座高さ、高さ調節脚の使用方法

下図を参考に高さ調節脚を取付けてご使用ください。

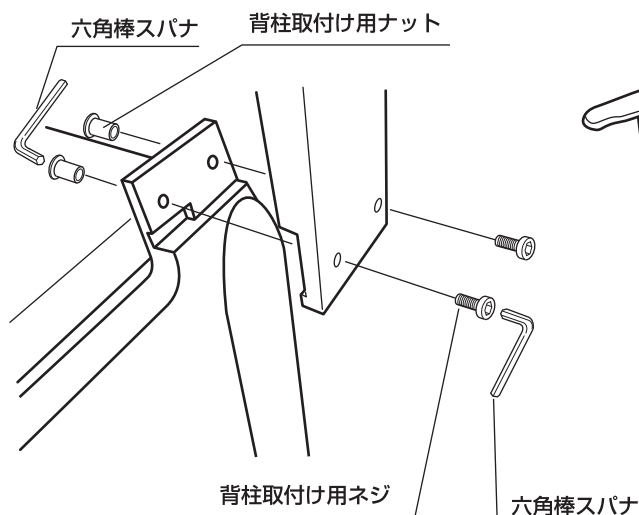
高さ調節脚				
	不要	小	大	小+大
便座の高さ	36cm	39cm	42cm	45cm

### 3. 背もたれの取付け

下図のように本体に背もたれを取付けます。

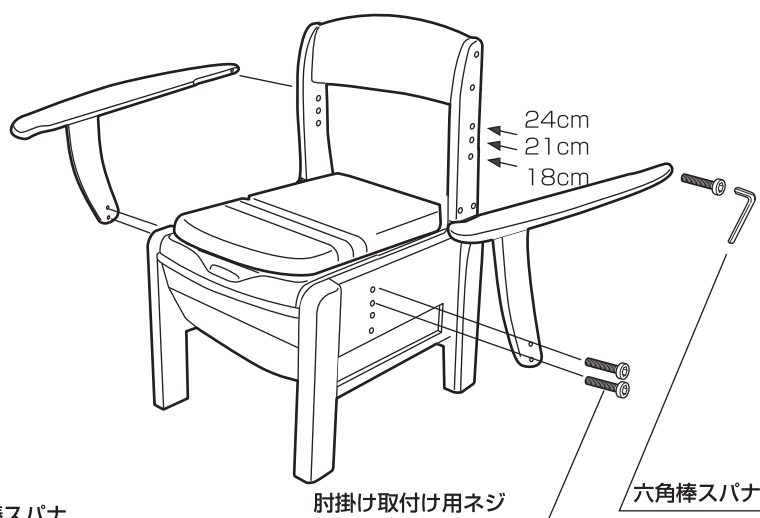
（左右2カ所一計4カ所）

六角棒スパナ2本使用してしっかりと取付けてください。



### 4. 肘掛けの取付け

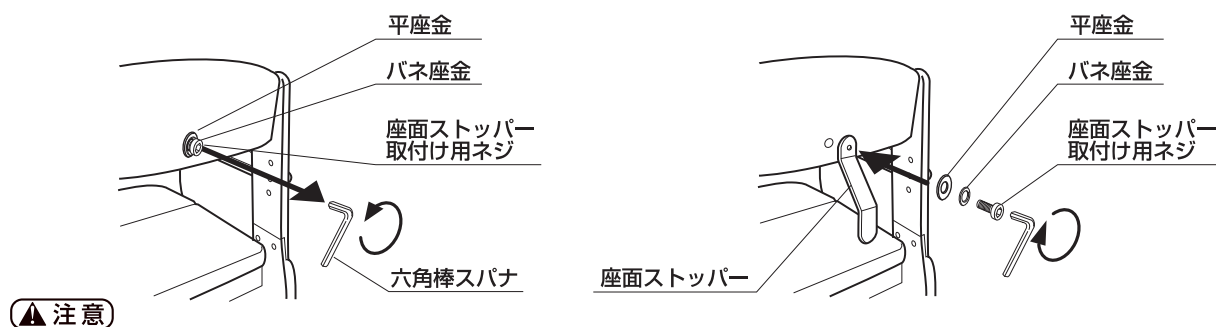
便座面から18cm・21cm・24cmの3段階に調節できます。使用者の体格に合わせて調節してください。



## 5. 座面ストッパーの取付け

① 背もたれの後ろに取付けられた座面ストッパー取付け用ネジ、平座金、バネ座金を外します。

② 座面ストッパーを下図の順で取付けます。



**▲ 注意**

- 平座金とバネ座金の取付ける順番を間違えないでください。背もたれ生地の破れる原因となります。
- ネジはあまりきつく締めすぎないでください。座面ストッパーが回転しないおそれがあります。

## 6. キャスターの取付け

プラスドライバーで後脚の本体脚部、または、高さ調節脚大に付属のネジで取付けます。

### 各高さでのキャスター取付け位置

便座の高さ42cmの場合					
キャスター取付位置	本体脚部後脚A,B		本体脚部後脚C,D		高さ調節脚大
高さ調節脚	無し		小	大	小+大
便座の高さ	36cm		39cm	42cm	45cm

**▲ 注意**

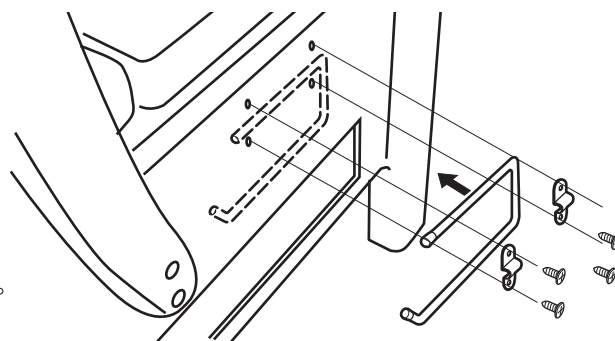
- 脚部のネジ下穴にネジ込んでください。
- 便座の高さを36、39cmにするときのネジ取付け位置に注意してください。

## 7. ペーパーホルダの取付け

プラスドライバーで本体側面のネジ下穴を利用して取付けてください。  
左右どちらでも取付け可能です。使いやすい方を選んでください。

**▲ 注意**

- ペーパーホルダーには過度の荷重をかけないでください。



## 8. 便座カバーの取付け

便座カバーの取付けは便座カバーの取扱説明書に記載してある表示の指示に従ってください。

## 9. 消臭液の使い方

消臭液は化学反応により悪臭を素早く消臭し、長時間効果を発揮します。  
消臭液の取扱いは容器に記載してある表示の指示に従ってください。

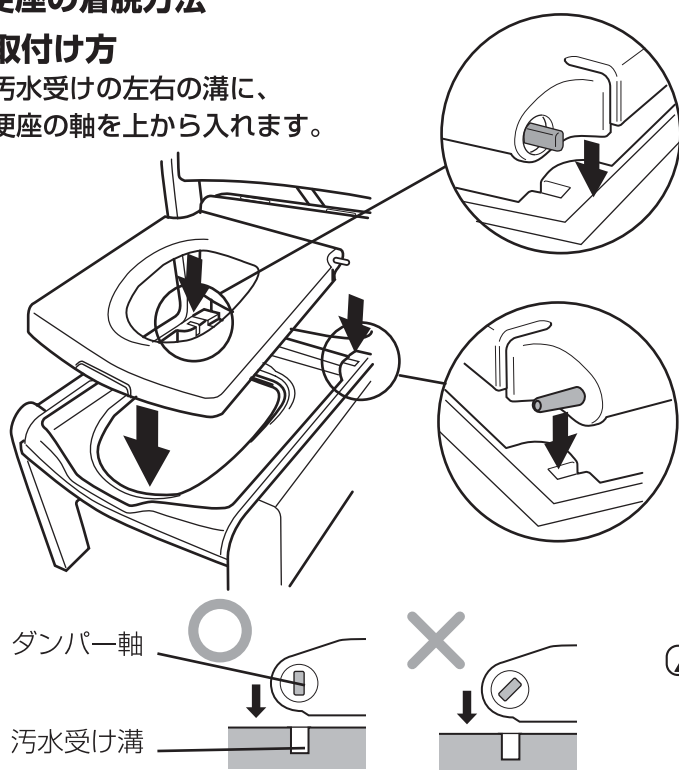
## お手入れ方法

- ・便座本体などに消臭剤がついた場合はすぐに拭き取ってください。放置すると変色するおそれがあります。
- ・タワシやみがき粉・研磨剤入りスポンジなどは使用しないでください。製品にキズがつくおそれがあります。
- ・漂白剤・シンナー・クレゾールなどは使用しないでください。木部の塗装が剥げたり、プラスチック部品が劣化するおそれがあります。
- ・汚れや水気は、スポンジまたは柔らかい布に中性洗剤を含ませてすみやかに拭取ってください。
- ・便座カバーのお手入れは、便座カバーの取扱説明書に記載してある表示の指示に従ってください。
- ・やわらか便座の取外し方法は下図を参照してください。(FY型のみ)

### 1. 便座の着脱方法

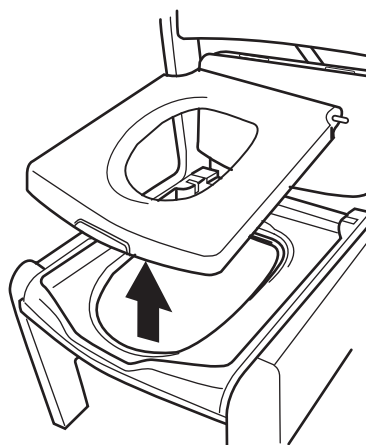
#### 取付け方

汚水受けの左右の溝に、  
便座の軸を上から入れます。



#### 取外し方

便座を上を持ち上げます。

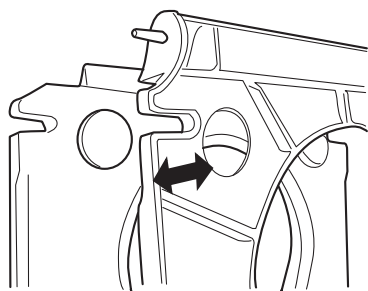


#### ▲ 注意

取付けの際はダンパーの軸と汚水受けの溝の向きを合わせて入れてください。

### 2. やわらか便座の取外し方法 (FY型のみ)

裏面の4ヵ所の丸い突起を押して取外せます。



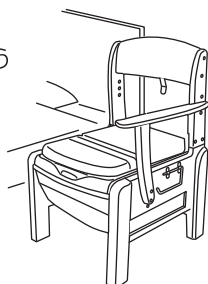
#### ▲ 注意

- やわらか便座の突起を強く引っ張らないでください。破損の原因となります。

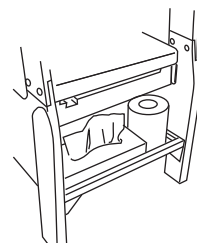
## 使用方法 -1

ベッドサイドで使用する場合は、  
ベッド側の肘掛けを外して使う  
と移動しやすくなります。

- 取外した部品は大切に保管  
してください。



後ろポケットにはトイレット  
ペーパーなどが収納できま  
す。

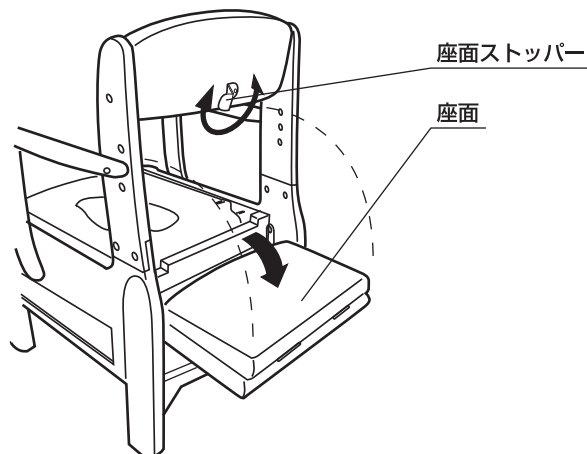


## 使用方法 -2

- ・通常は椅子として使用できます。トイレとして使用する時は、座面を背もたれの方へ起こしてください。
- ・使用後は座面下のバケツを取り出し、汚物を処理してください。

### 1.座面ストッパーの使用法

後ろから介助が必要な場合は、図のように座面ストッパーを動かして座面を後ろに倒すことが可能です。



### 2.キャスターの使用法

肘掛けの前側を持ち上げて移動時にのみ使用してください。



#### ▲ 注意

- トイレに人が座った状態では移動させないでください。
- 移動の際は汚物の有無を確認してください。汚物がこぼれる可能性があります。

## 仕 様

品 名		木製ポータブルトイレきらく F 型	木製ポータブルトイレきらく FH 型 (暖房便座)	木製ポータブルトイレきらく FY 型 (やわらか便座)
サ イ ズ		幅 540×奥行560×高さ 785～875 (mm)		
便座面の高さ		360mm(最小)・390mm・420mm・450mm (最大)		
座面高さ		410mm (最小)・440mm・470mm・500mm (最大)		
重 量		13.2kg	14.2kg	13.3kg
材 質	本体	天然木 (ラバーウッド)		
	肘掛け	天然木 (ラバーウッド)		
	座面 背もたれ	合成皮革・ウレタンフォーム		
	汚水受け バケツ	ポリプロピレン 耐熱温度：120℃ 容 量：10ℓ		
	便座	ポリプロピレン 耐熱温度：120℃	ABS樹脂 耐熱温度：70℃	本体部：EVA樹脂 耐熱温度：70℃ 軸部：ポリプロピレン 耐熱温度：120℃
塗 装		ラッカー塗装		

○本品に関する修理対応はいたしておりません。

○製品の外観及び仕様は、品質向上のため予告なく一部変更する場合があります。

本体・肘掛け・座面・背もたれ・汚水受け・バケツ・便座カバー・便座	加工・成形 中国
暖房便座 (FH型のみ)	成形 韓国
	組立・包装 日本

この商品の品質で、お気づきの点がございましたらお手数ですが下記までご連絡ください。

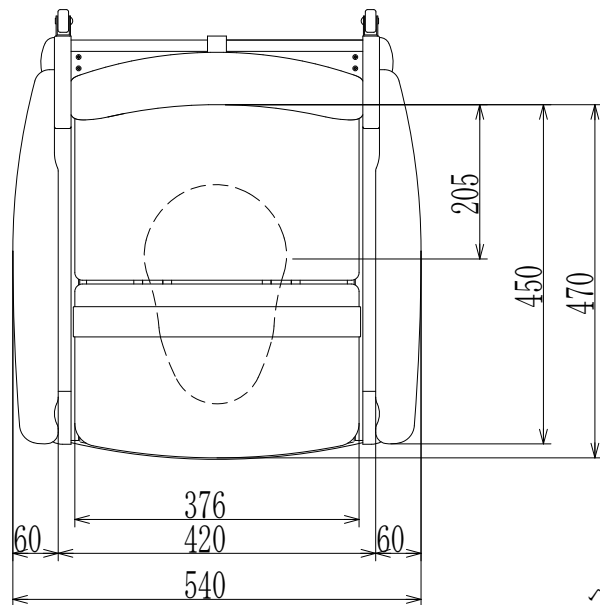
### 株式会社 リッチェル

富山市水橋桜木136 〒939-0592 お客様相談室/TEL(076)478-2957

(受付時間:土日、祝祭日を除く平日9:00～17:00)

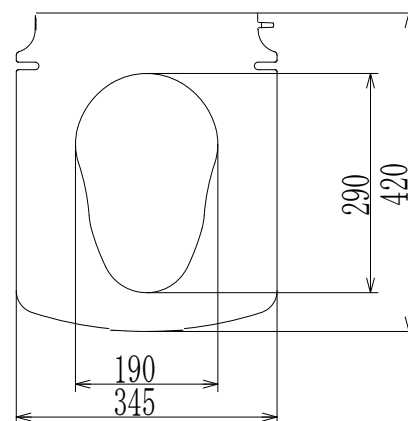
<http://www.richell.co.jp/>



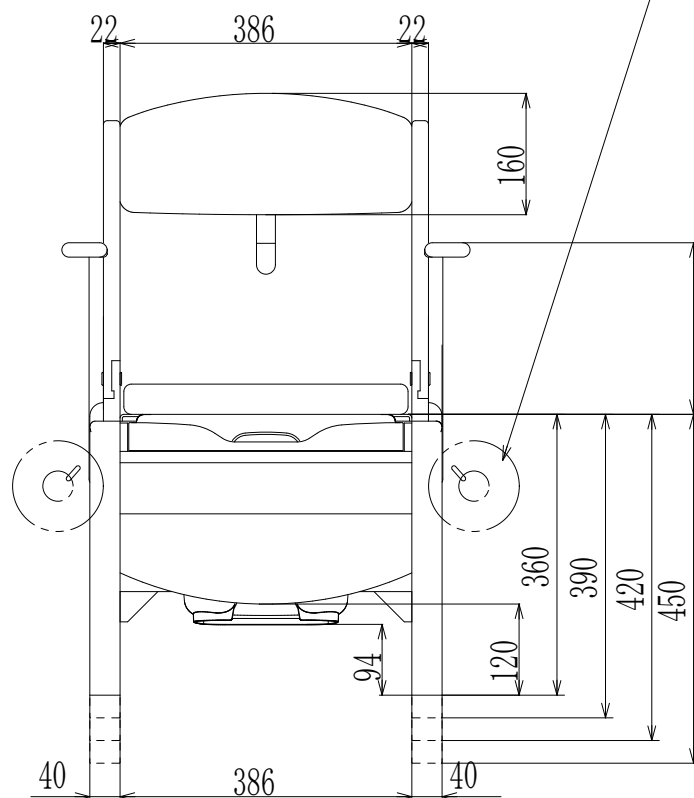
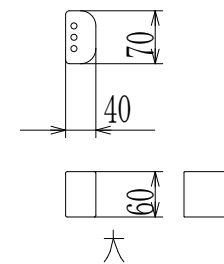
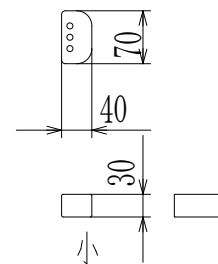


## 便座形状

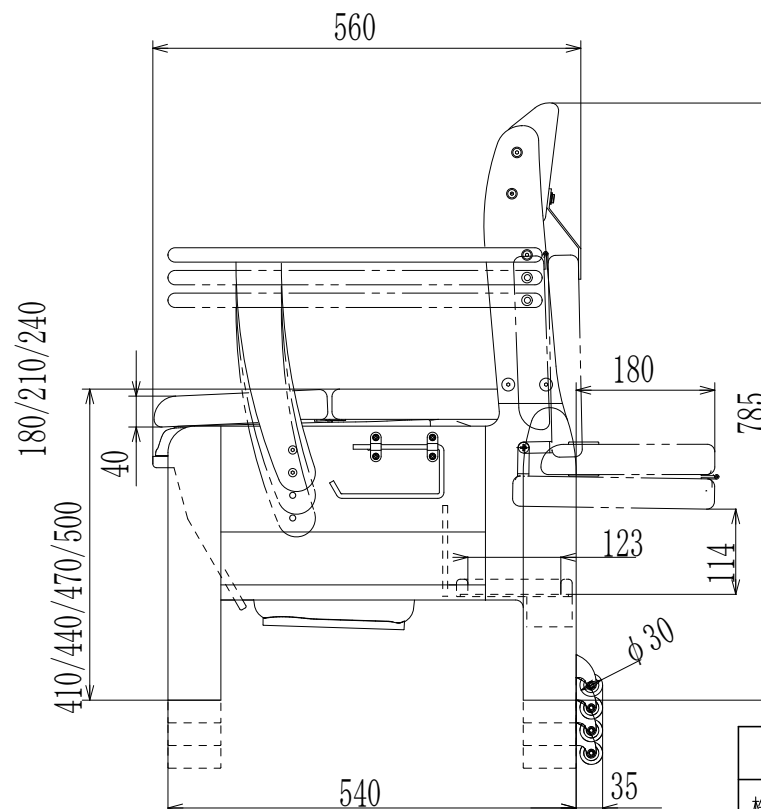
普通便座、やわらか便座、暖房便座：各種寸法共通



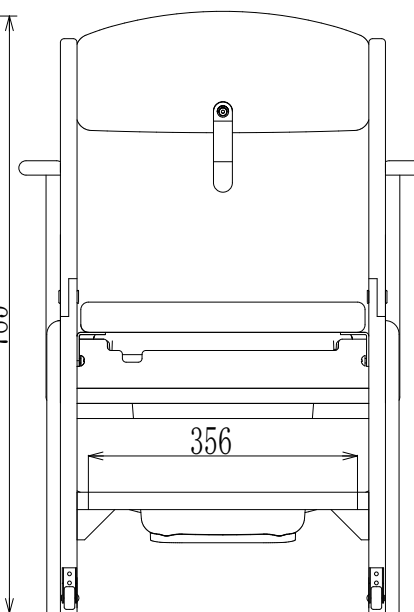
## 高さ調節脚寸法



ペーパーホルダーは左右どちらでも取付け可能

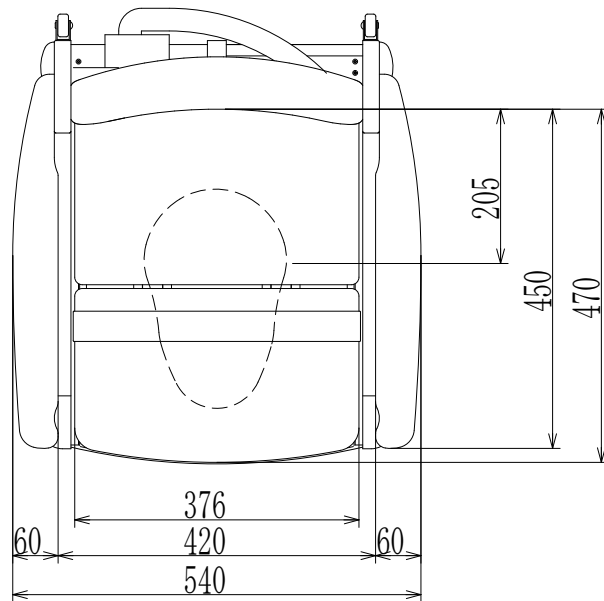


便座、座面高さは座面厚みのばらつき、組立て状態により、  
現物と異なる場合があります。



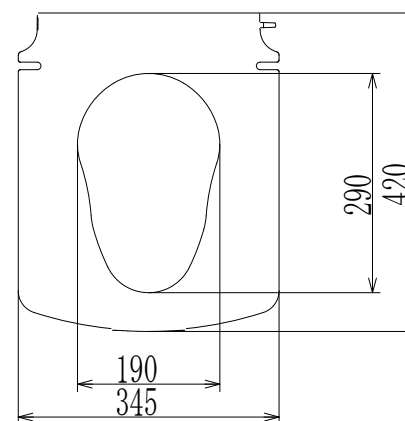
(単位:mm)  
20061225

尺 度	1/10	木製ポータブルトイレ
株式会社 リッチェル		きらくF型、FY型、FH型

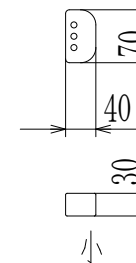


## 便座形状

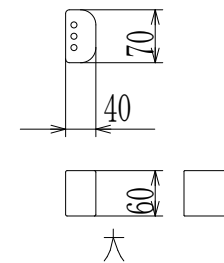
普通便座、やわらか便座、暖房便座：各種寸法共通



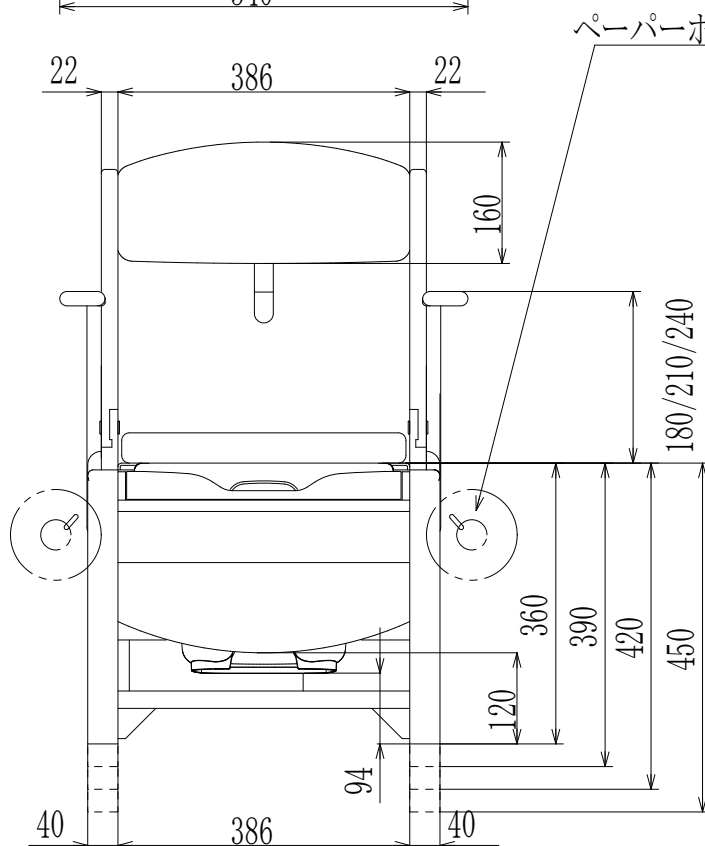
## 高さ調節脚寸法



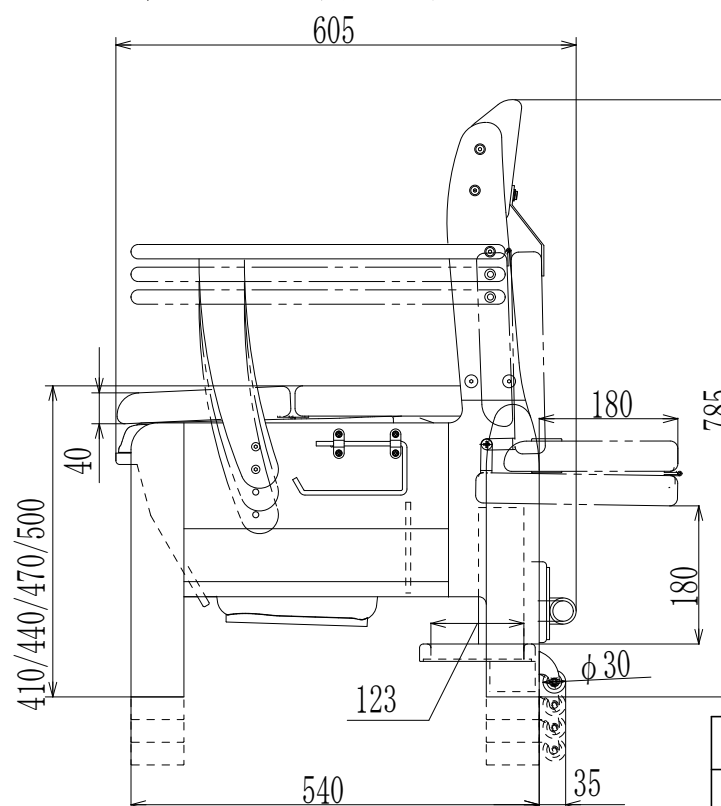
小



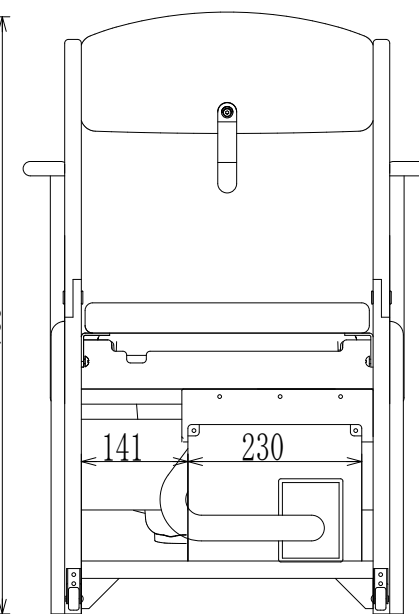
大



ペーパーホルダーは左右どちらでも取付け可能



便座、座面高さは座面厚みのばらつき、組立て状態により、  
現物と異なる場合があります。



(単位:mm)  
20061225

尺 度	1/10	木製ポータブルトイレ
株式会社 リッチェル		きらくF型、FY型、FH型 脱臭器付き